

Guide to Tax-Refund Procedures



免税手続きのご案内

辦理退稅手續指南

办理退税手续指南

면세 수속 안내

ขั้นตอนการขอยกเว้นภาษี

Foreign shopper services at
Kintetsu Department Store Main Store
Abeno Harukas

Kintetsu

近鉄上本町

Kintetsu Department Store Uehommachi Store

近鐵百貨店 上本町店

近鉄百貨店 上本町店

킨테쓰 백화점 우에혼마치점

ห้างสรรพสินค้าคินเท็ตสึ สาขาอุเอะฮอมมะจิ

Tax Refund Guide

Thank you for shopping at Kintetsu Department Store in Uehommachi. At this store, We use Global Blue's tax free system, therefore we keep 1.55% of the price you pay for duty-free items. Thank you for your cooperation.

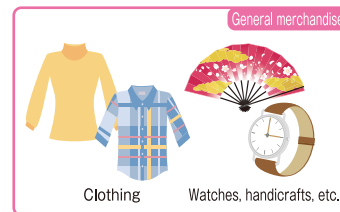
Who is eligible for a tax refund

- Foreign nationals in Japan for sightseeing
- Foreign nationals who have resided less than 6 months in Japan
- * Purchases made on the date of reentry into Japan do not qualify for a tax refund.
- Foreign diplomats residing in Japan
- Japanese nationals who reside abroad but are visiting Japan and have been in the country less than 6 months

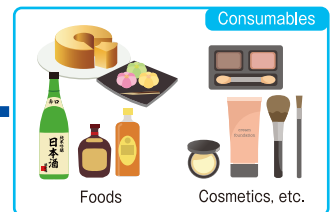
Qualifying merchandise

In order to claim a refund for taxes, check the following three patterns.

- 1** Tax refunds for "General merchandise":
Single-day purchases totaling ¥5,000 or more (Excluding tax)
Special packaging not required
- 2** Tax refunds for "Consumables":
Single-day purchases totaling ¥5,000 or more but not more than ¥500,000 (Excluding tax)
Special packaging required



- 3** Tax refunds for both "General merchandise" and "Consumables".
single-day purchases totaling ¥5,000 or more but not more than ¥500,000 (Excluding tax)
Special packaging required



* Tax refunds are not awarded for purchases made in some specialty stores.

What you need to recuperate paid taxes

- Purchased items
- Your passport stamped with an Entry Permit (Photocopies and ID cards not accepted)
- * Foreign diplomats must show their "tax exemption card".
- * Flight crew members must show their "crew landing permit".
- Receipts for items purchased that same day (Handwritten receipts not accepted)
- Credit card you used (If used to make purchases)
- * The name on the shown passport must match the name on the credit card used to make the purchase.

Method of refund

Cash (Japanese yen) or credited back to the credit card used to make the purchase
* We only accepts Visa, MasterCard, UnionPay, American Express and Diners Club.

Where to collect your refund

8F Gift Salon

BE AWARE

- Taxes are refunded only for same-day purchases and only to the person who made the purchases.
- The name on the shown passport must match the name on the credit card used to make the purchase.
- Qualifying merchandise and consumables will be packaged in the specified bag by staff at the time of purchase or at the tax refund counter.
- General merchandise must be taken out of the country no later than 6 months from when you entered Japan and consumables no later than 30 days.
- Purchased consumables and merchandise must be taken out of Japan within 30 days of purchase.
- Taxes are refunded only for products purchased for personal use.
- Do not unpack the bag before leaving Japan.
- Taxes paid for purchases at other stores cannot be recuperated at Kintetsu's Abeno Harukas Department Store.
- Japanese nationals who reside abroad must show proof of overseas residency (visa, driver's license, etc.).
- * Persons who entered Japan via an automated gate and, therefore, did not receive an Entry Permit stamp are ineligible to receive tax refunds.
- Processing fees charged for tax refunds are not refunded if purchased products are returned.

办理退税手续指南

衷心感谢和欢迎您光临近铁百货店 上本町店。

本店因使用环球蓝联退税系统，需收取1.55%的退税手续费，敬请谅解和协助。

退税对象顾客

- 前来日本旅游的外国人
- 在日本居住未滿6个月的外国人 ※再入境的日期不适用。
- 在日本居住的外交官员
- 在海外居住持有日本国籍者临时回国逗留未滿6个月时

退税对象商品

办理退税手续时，分为以下三种情况。

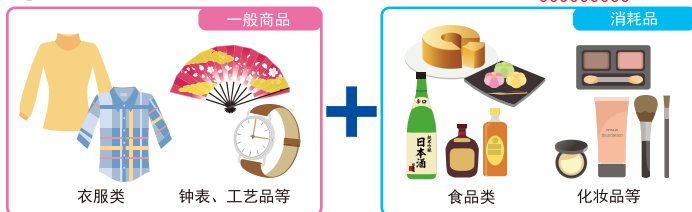
- 1** “一般商品”的退税
当天购物的合计金额达5,000日元以上（不含税）
无需特殊包装，可直接退税



- 2** “消耗品”的退税
当天购物的合计金额在5,000日元（不含税）~50万日元（不含税）之间
需要特殊包装后再退税



- 3** “一般商品”和“消耗品”合计退税
当天购物金额合计在5,000日元（不含税）~50万日元（不含税）之间，进行特殊包装后再退税。



※部分专卖店除外

办理退税手续所需物件

- 购买的商品
 - 购物本人的护照（必须有入境盖章，不可使用复印件及各种ID卡）
 - 外交官员出示“免税卡” ※乘务员出示“乘务员上陆许可证”
 - 购物商品的当日收款单（发票无效）
 - 使用的信用卡（使用信用卡付款时）
- ※护照与购物所用信用卡的名义必须一致。

退税方式

现金（日元），信用卡，支付宝和微信

※可使用的信用卡：VISA、MasterCard、银联、AmericanExpress以及DinersClub指定的信用卡。

※选择使用支付宝或微信退税，需扣除退还税款的5%的手续费。

办理地点

8楼礼品专柜

注意事项

- 请购物本人在购物当天办理退税手续。
 - 护照与购物所用信用卡的名义必须一致。
 - 购买含有消耗品的商品时，须在退税柜台由店员放入专用袋里进行封装。
 - 一般商品须在入境后6个月以内，消耗品须在购买后30天以内从日本携带出境。
 - 含有消耗品的商品，须在购买后30天以内从日本携带出境。
 - 办理退税手续仅限于个人使用为目的的商品。
 - 出境前不可拆封专用袋。
 - 不能与本店以外的收款单合算退税。
 - 居住海外的日本国籍者须出示海外居住证明书（签证、驾照等）。
- ※从自动门入境的人士，没有入境盖章时不能退税。
- 办理退税手续后再退回所购商品时，不能退回退税手续费。

辦理退稅手續指南

真誠感謝和歡迎您光臨近鐵百貨店 上本町店。

本店因使用環球藍聯退稅系統，需收取1.55%的退稅手續費，敬請諒解和協助。

退稅對象顧客

- 前來日本旅遊的外國人
- 在日本居住未滿6個月的外國人 ※再入境的日期不適用。
- 在日本居住的外交官員
- 在海外居住持有日本國籍者臨時回國逗留未滿6個月時

退稅對象商品

辦理退稅手續時，分為以下三種情況。

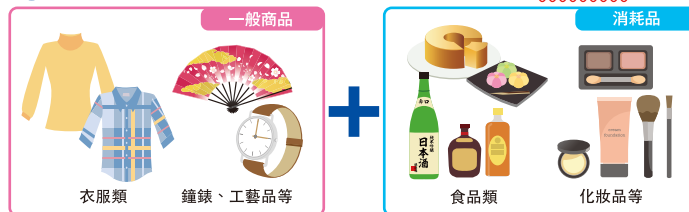
- 1** “一般商品”的退税
當天購物的合計金額達5,000日圓以上（不含稅）
無需特殊包裝，可直接退稅



- 2** “消耗品”的退税
當天購物的合計金額在5,000日圓（不含稅）~50萬日圓（不含稅）之間
需要特殊包裝後再退稅



- 3** “一般商品”和“消耗品”合计退税
當天購物金額合計在5,000日圓（不含稅）~50萬日圓（不含稅）之間，進行特殊包裝後再退稅。



※部分專賣店除外

辦理退稅手續所需物件

- 購買的商品
 - 購物本人的護照（必須有入境蓋章，不可使用複印件及各種ID卡）
 - 外交官員出示“免稅卡” ※乘務員出示“乘務員上陸許可證”
 - 購物商品的當日收款單（發票無效）
 - 使用的信用卡（使用信用卡付款時）
- ※護照與購物所用信用卡的名義必須一致。

退稅方式

現金（日元），信用卡，支付寶和微信

※可使用的信用卡：VISA、MasterCard、銀聯、AmericanExpress以及DinersClub指定的信用卡。

※選擇使用支付寶或微信退稅，需扣除退還稅款的5%的手續費。

辦理地點

8樓禮品櫃檯

注意事項

- 請購物本人在購物當天辦理退稅手續。
 - 護照與購物所用信用卡的名義必須一致。
 - 購買含有消耗品的商品時，須在退稅櫃檯由店員放入專用袋裡進行封裝。
 - 一般商品須在入境後6個月以內，消耗品須在購買後30天以內從日本攜帶出境。
 - 含有消耗品的商品，須在購買後30天以內從日本攜帶出境。
 - 辦理退稅手續僅限於個人使用為目的的商品。
 - 出境前不可拆封專用袋。
 - 不能與本店以外的收款單合算退稅。
 - 居住海外的日本國籍者須出示海外居住證明書（簽證、駕照等）。
- ※從自動門入境的人士，沒有入境蓋章時不能退稅。
- 辦理退稅手續後再退回所購商品時，不能退回退稅手續費。

면세 수속 안내

긴테쓰 백화점 우에혼마치점을 이용해 주셔서 대단히 감사합니다.
당 점에서는 글로벌 블루의 면세 시스템 사용으로 면세 대상 상품 가격의 1.55%를 수령합니다.
미리 양해를 부탁드립니다.

면세 대상자

- 일본에 관광을 위해 방문한 외국인
- 일본에 6개월 미만 체재하는 외국인 ※재입국일의 날짜는 적용 불가.
- 일본에 거주하는 외교관
- 일본 국적을 가지고 해외에서 거주하다 일시 귀국하여 체재기간이 6개월 미만인 분

면세 대상품

면세 수속은 다음의 3가지 패턴이 있습니다.

- 1 '일반상품'의 면세일 경우**
1일의 총 구매 금액이 5,000엔(부가세 별도) 이상
특수포장 불필요
- 2 '소모품'의 면세일 경우**
1일의 총 구매 금액이 5,000엔(부가세 별도) 이상, 50만엔(부가세 별도) 이하
특수포장 필요



- 3 '일반상품'과 '소모품'의 합산 면세일 경우.**
1일의 총 구매 금액 5,000엔(부가세 별도) 이상, 50만엔(부가세 별도) 이하. 특수포장 필요



※일부 전문점은 대상에서 제외

수속 시에 필요한 것

- 구입 상품
- 본인의 여권(입국 스탬프가 필요, 사본과 각종 ID카드 불가)
- ※외교관은 '면세 카드' ※승무원엔 '승무원 신분증허가서'
- 구입 상품의 당일 영수증(현금영수증 불가)
- 이용 카드(신용카드로 구입 시)
- ※여권, 구입 시의 신용카드의 명의를 모두 일치해야 합니다.

환불 방법

현금(일본엔) 또는 신용카드로 환불
※사용 가능한 신용카드: VISA, MasterCard, 은련, AmericanExpress 및 DinersClub 지정 신용카드에 한합니다.

수속 장소

8층 기프트 샵

주의사항

- 면세 수속은 구입하신 분이 당일에 실시해 주십시오.
- 여권, 구입 시의 신용카드의 명의를 모두 일치해야 합니다.
- 소모품을 포함한 상품 구입 시, 면세 카운터에서 담당자가 지정 봉투에 넣어 드립니다.
- 일반상품은 입국 후 6개월 이내에, 소모품은 구입 후 30일 이내에 일본에서 반출해 주십시오.
- 소모품을 포함한 상품은 구입 후 30일 이내에 일본국에서 반출해 주십시오.
- 면세 수속은 개인적 사용을 목적으로 하는 상품에 한합니다.
- 출국할 때까지 지정 봉투는 개봉하지 마십시오.
- 구입점 이외의 영수증과 합산하여 수속할 수 없습니다.
- 일본에 거주하지 않는 일본인은 해외거주증명서(비자-면허증 등)가 필요합니다.
- ※자동차 게이트로 입국하신 분으로 입국 스탬프가 없을 경우에는 면세가 불가능합니다.
- 면세 수속 후에 구입 상품을 환불하는 경우, 면세 수수료는 환불되지 않습니다.

แนะนำขั้นตอนการยกเว้นภาษี

ขอขอบพระคุณในการสนับสนุนห้างสรรพสินค้ากินที่ตีสี่ สาขาอุเอะฮะมะมะจิ
ทางร้านจะคิดค่าธรรมเนียม 1.55 %
ของราคาสินค้าที่เข้าร่วมรายการปลอดภาษีเนื่องจากใช้งานระบบปลอดภาษีของ Global Blue
จึงเรียนมาเพื่อโปรดทราบมา ณ ที่นี้ด้วย

ผู้ที่ได้รับการยกเว้นภาษี

- ชาวต่างชาติที่เดินทางมาเที่ยวประเทศไทย
- ชาวต่างชาติที่พำนักในประเทศไทยไม่ถึง 6 เดือน *ไม่ครอบคลุมวันที่เดินทางกลับเข้าญี่ปุ่นอีกครั้ง
- นักการท่องเที่ยวที่พำนักอยู่ในประเทศไทย
- ผู้ถือสัญชาติญี่ปุ่นที่พำนักอยู่ในต่างประเทศ และเดินทางกลับประเทศไทยชั่วคราว ซึ่งพำนักไม่ถึง 6 เดือน

สินค้าที่ได้รับการยกเว้นภาษี

การดำเนินการยกเว้นภาษี มีทั้งหมด 3 รูปแบบดังนี้

- 1 กรณีการยกเว้นภาษีของ "สินค้าทั่วไป"**
จำนวนเงินรวมต่อการซื้อในหนึ่งวันมากกว่า 5,000 เยนขึ้นไป (ไม่รวมภาษี)
ไม่ต้องใส่หีบห่อแบบพิเศษ
- 2 กรณีการยกเว้นภาษีของ "สินค้าอุปโภคบริโภค"**
จำนวนเงินรวมต่อการซื้อในหนึ่งวันมากกว่า 5,000 เยนขึ้นไป (ไม่รวมภาษี)
ต้องใส่หีบห่อแบบพิเศษ



- 3 ในกรณีที่จำนวนการยกเว้นภาษีรวมระหว่าง "สินค้าทั่วไป" และ "สินค้าอุปโภคบริโภค"**
จำนวนเงินรวมต่อการซื้อในหนึ่งวันจะต้องมากกว่า 5,000 เยนขึ้นไป (ไม่รวมภาษี) และน้อยกว่า 500,000 เยน (ไม่รวมภาษี) ต้องใส่หีบห่อแบบพิเศษ



*ร้านค้าเฉพาะบางส่วนไม่สามารถยกเว้นภาษีได้

สิ่งที่จำเป็นในการดำเนินการยกเว้นภาษี

- สินค้าที่ซื้อ
- หนังสือเดินทางของผู้ยกเว้นภาษี (จำเป็นต้องมีตราประทับตรวจลงตราเข้าเมือง, ไม่สามารถใช้สำหรับบัตรประจำตัวอื่นฯ ได้)
- สำหรับนักท่องเที่ยวต้องแสดง "บัตรยกเว้นภาษี" *สำหรับลูกเรือต้องแสดง "หนังสืออนุญาตเข้าประเทศสำหรับลูกเรือ"
- ใบเสร็จแสดงรายการสินค้าที่ซื้อในวันที่ยื่นดำเนินการยกเว้นภาษี (ไม่สามารถใช้ใบเสร็จรับเงินที่แสดงเพียงอย่างเดียว)
- บัตรเครดิตที่ใช้ในการซื้อสินค้า (กรณีซื้อสินค้าด้วยบัตรเครดิต)
- ชื่อในหนังสือเดินทางและบัตรเครดิตที่ใช้ในการซื้อสินค้าจะต้องตรงกัน

วิธีการคืนเงิน

คืนเป็นเงินสด (สกุลเงิน) หรือคืนผ่านบัตรเครดิต
*บัตรเครดิตที่สามารถใช้ได้ : เฉพาะบัตรเครดิต VISA, MasterCard, UnionPay, American Express และ Diners Club เท่านั้น

สถานที่ดำเนินการยกเว้นภาษี

กัฟฟะซอลอน ชั้น 8

ข้อควรระวัง

- การยกเว้นภาษีจะต้องดำเนินการในวันที่ซื้อสินค้าโดยผู้ถือสินค้า
- ชื่อในหนังสือเดินทางและบัตรเครดิตที่ใช้ในการซื้อสินค้าจะต้องตรงกัน
- เมื่อซื้อสินค้าโดยที่ผู้ถือบัตรใบยกเว้นภาษีด้วย พนักงานที่เคาน์เตอร์ยกเว้นภาษีจะนำสินค้าไปใส่ถุงปิดผนึกที่ได้จัดเตรียมไว้
- กรุณานำสินค้าทั่วไปออกจากประเทศญี่ปุ่นภายใน 6 เดือนหลังจากเข้าประเทศไทย และนำสินค้าอุปโภคบริโภคออกจากประเทศญี่ปุ่นภายใน 30 วันหลังจากที่ได้ซื้อสินค้า
- กรุณานำสินค้าเข้าร่วมถึงสินค้าอุปโภคบริโภคออกจากประเทศญี่ปุ่นภายใน 30 วัน
- การยกเว้นภาษีจำกัดเฉพาะสินค้าที่ซื้อเพื่อใช้ส่วนบุคคลเท่านั้น
- กรุณาอย่าเปิดถุงปิดผนึกจนกว่าจะออกจากประเทศญี่ปุ่น
- ไม่สามารถยกเว้นภาษีโดยการคำนวณรวมกับใบเสร็จที่ไม่ได้เป็นของร้านที่ซื้อสินค้าได้
- ผู้ถือสัญชาติญี่ปุ่นที่พำนักอยู่ในต่างประเทศจำเป็นต้องแสดงเอกสารรับรองที่อยู่ในต่างประเทศ (เช่น วิชาหรือใบอนุญาต)
- ผู้ที่เข้าประเทศผ่านประตูอัตโนมัติและไม่มีตราประทับแสดงวันที่เข้าประเทศในหนังสือเดินทาง ไม่สามารถยกเว้นภาษีได้
- หากคืนสินค้าที่ซื้อยกเว้นภาษีแล้ว ท่านจะไม่ได้รับค่าธรรมเนียมยกเว้นภาษีคืน

免税手続きのご案内

近鉄百貨店 上本町店をご愛顧いただき、誠にありがとうございます。
当店では、グローバルブルーの免税システムを利用するため免税対象商品代金の1.55%を頂戴いたします。あらかじめご了承くださいませよう、お願いいたします。

免税対象者

- 日本へ観光にお越しの外国人の方
- 日本に6カ月未満滞在される外国人の方 ※再入国の日付は不適用。
- 日本に居住されている外交官の方
- 日本国籍の方で海外に居住し、日本へ一時帰国されて滞在期間が6カ月未満の方

免税対象品

免税手続きをされるには以下の3パターンがございます。

- 1** 「一般商品」免税の場合
1日の合計お買物金額が5,000円(税別)以上
特殊包装不要
- 2** 「消耗品」免税の場合
1日の合計お買物金額が5,000円(税別)以上
50万円(税別)以下
特殊包装要



- 3** 「一般商品」と「消耗品」の合算免税の場合、
1日の合計お買物金額5,000円(税別)以上、50万円(税別)以下。特殊包装要



※一部専門店を対象除外

手続き時に必要なもの

- 購入した商品
- ご本人様のパスポート(入国スタンプ必要、コピーや各種IDカード不可)
- 外交官の方は「免税カード」※乗組員の方は「乗員上陸許可書」
- ご購入商品の当日レシート(本領証不可)
- ご利用カード(クレジットカードにて購入時)
- ※パスポート、購入時のクレジットカードの名義の一致が必要

還付方法

現金(日本円)またはクレジットカード、Alipay、Wechatでの返金
※使用クレジットカード:VISA、MasterCard、銀聯、AmericanExpress及びDinersClub指定のクレジットカードに限ります。
※Alipay、Wechatでの返金の場合、免税還付金額のうち5%で手数料として頂戴いたします。

手続き場所

8階 ギフトサロン

注意事項

- 免税手続きは、ご購入された本人が当日中に行ってください。
- パスポート、購入時のクレジットカードの名義の一致が必要です。
- 消耗品を含む商品をご購入時、免税カウンターにて係員が指定の袋に入れさせていただきます。
- 一般物品は入国後6カ月以内に、消耗品はご購入後30日以内に日本国から持ち出してください。
- 消耗品を含む商品は、ご購入後30日以内に日本国から持ち出してください。
- 免税手続きは個人使用を目的とする商品に限ります。
- 出国するまでは指定の袋は開けないでください。
- 購入店以外のレシートと合算しての手続きは出来ません。
- 日本人非居住者は海外居住証明書(ビザ・免許証等)が必要です。
- ※自動ゲートで入国された方で、入国スタンプが無い場合は免税は出来ません。
- 免税手続き後にご購入商品を返品された場合は、免税手数料のご返金は出来ません。

免税手続き場所のご案内

Where to Get Your Tax Refund

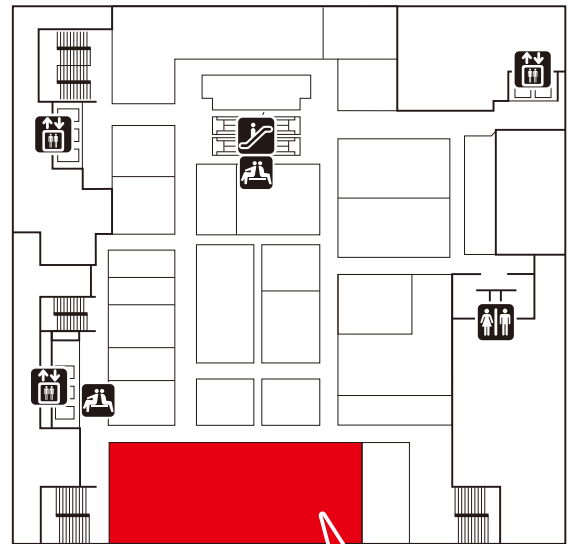
退税辦理地點指南

退税办理场所指南

면세 수속 장소 안내

แนะนำสถานที่สำหรับดำเนินการขอยกเว้นภาษี

8F



Gift Salon
ギフトサロン
禮品專櫃
礼品专柜
기프트 살롱
กิฟต์ชาลอน